

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi : IPTE Automation OÜ

registrikood: 11159212

tänav: Laki 12

linn Tallinn

postisihthnumber: 10621

maakond: Harju maakond

telefon: +372 (0) 53 05 23 51

e-posti aadress: kimmo.paananen@ipte.com

veebilehe aadress: www.ipte.com



Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	5
Bilanss	6
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Omakapitali muutuste aruanne	9
Raamatupidamise aastaaruande lisad	10
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	10
Lisa 2 Raha	12
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	13
Lisa 4 Nõuded ostjate vastu	13
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	13
Lisa 6 Varud	13
Lisa 7 Materiaalne põhivara	14
Lisa 8 Immateriaalne põhivara	15
Lisa 9 Laenukohustused	15
Lisa 10 Võlad ja ettemaksed	16
Lisa 11 Võlad tarnijatele	16
Lisa 12 Võlad töövõtjatele	16
Lisa 13 Muud võlad	16
Lisa 14 Saadud ettemaksed	17
Lisa 15 Eraldised	17
Lisa 16 Osakapital	17
Lisa 17 Müügitulu	18
Lisa 18 Tööjõukulud	18
Lisa 19 Finantstulud ja -kulud	18
Lisa 20 Seotud osapooled	19



Tegevusaruanne

Äriühing IPTE Automation OÜ (endine ärinimi: TAF 3 OÜ) registreeriti 22.08.2005. Äriühingu põhitegevusalaks on tööstusseadmete valmistamise organiseerimine, tööstusseadmete väljatootamine ja lahenduste müük.

Tegevusplaanid ja –suunad järgmisteks perioodideks:

2010 a. müügitulu oli 46 076 044 krooni. 2009. aasta müügitulu oli 21 445 256 krooni.

IPTE Automation OÜ kuulub äriühingule IPTE Factory Automation NV (ISIN BE0821278115) (endine ärinimi: IPTE N.V.), mille peakontor asub Belgias Genkis. See on rahvusvaheline ettevõtte, mis töötab välja ja toodab tööstuslikke automaatikaseadmeid ja -lahendusi. Kontserni tehased asuvad Belgias, Saksamaal, Prantsusmaal, Rumeenias, Hispaanias, Portugalis, Mehhikos, Hiinas ja Eestis.

Eestis asuva tootearendus- ja tootmisüksuse strateegiline eesmärk on tugevdada IPTE positsiooni Põhja- ja Ida-Euroopa elektroonika-, telekommunikatsiooni- ja allhanketurul, kasutades kohalikke kvalifitseeritud insenere ja oskustööjõudu. IPTE Automation OÜ suurendab ka IPTE kontserni sisest tootmisvõimsust.

Jätkuvalt keerulise turuolukorra ja probleemide tõttu uute toodete arendamisel 2010. aastal ei suutnud ettevõtte saavutada oma eesmärki teenida kasumit, aga kasumlikkus paranes tänu edukatele ümberkorraldustele 2010. aasta teisel poolel.

IPTE Automation OÜ keskendus 2010. aasta teisel poolel põhjalikult oma allhankijate baasi arendamisele ning rangele kulude kontrolli süsteemi arendamisele projektitöös. Koostöös klientidega arendati uusi tooteid ja seadmeid ning esimesed tootesarjad tarniti klientidele naljanda kvartali lõpus. 2011 aastal plaanitakse jätkata sama tegevust.

2011. aasta turuolukord on paljulubav. Ettevõtte on suutnud suurendada tellimuste arvu ja oma müügiptentsiaali ning juhtkond otsib aktiivselt ja innukalt uusi kliente, kes on huvitatud IPTE toodetest ja teenustest.

Töötajate, tegevjuhtkonna ja kõrgema juhtorgani liikmete tasud ja soodustused

2010 aastal oli IPTE Automation OÜ töötajate keskmine arv 31 põhikohaga töötajat ning tööjõu palgakulu oli 10 799 782 krooni.

IPTE Automation OÜ juhatus koosneb kahest liikmest ja prokuristist. Kuni 2010 aasta mai kuuni oli juhatuse liikmeid kolm. Alates 2010 aasta juunist on IPTE Automation OÜ'l uus tegevjuht, kes esindab ettevõtet prokuristina. Tegevjuhtkonnale arvestatud tasude summa oli 1 901 850.

Kõrgemale juhtkonnale tasusid ei makstud.

Ettevõtte majandustegevuse jätkuvus

Seisuga 31. detsember 2010 on on ettevõtte omakapital 7 225 814 krooni. 31. detsember 2009 oli omakapital -30 627 259 krooni. 2010 aasta novembris viidi ettevõtte omakapital vastavusse Äriseadustiku nõuetega emaettevõtte poolt antud laenu arvelt.

Ettevõtte aruandeperioodi peamised finantssuhtarvud on :

	2010	2009
Müügitulu (kr)	46 076 044	21 445 256
Puhaskasum (kr)	37 853 073	-19 638 928
Puhasrentaablus	82%	-92%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	1,2	0,3
ROA	103%	-103%
ROE	524%	64%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Puhasrentaablus (%) = puhaskasum / müügitulu * 100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara / lühiajalised kohustused

ROA (%) = puhaskasum / varad kokku * 100

ROE (%) = puhaskasum / omakapital kokku * 100

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Juhatus kinnitab lehekülgedel 5 kuni 19 toodud IPTE Automation OÜ 2010.a. raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

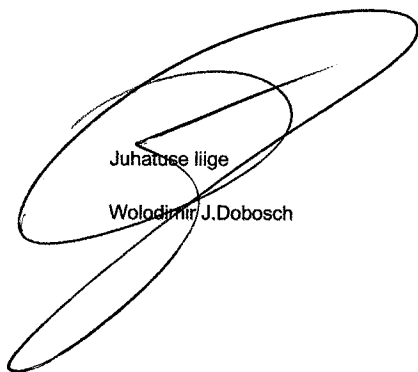
Juhatus kinnitab, et:

1. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
2. Raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
3. IPTE Automation OÜ on jätkuvalt tegutsev ettevõtte.



Juhatuses liige

Hubertus Johannes Baren



Juhatuses liige

Wolodimir J. Dobosch

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	3 258 248	1 233 838	2
Nõuded ja ettemaksed	30 814 722	11 041 437	3;4;5;20
Varud	533 278	2 602 887	6
Kokku käibevara	34 606 248	14 878 162	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	1 474 744	2 778 814	7
Immateriaalne põhivara	636 207	1 440 405	8
Kokku põhivara	2 110 951	4 219 219	
Kokku varad	36 717 199	19 097 381	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	208 066	42 245 820	9
Võlad ja ettemaksed	28 991 649	7 321 438	10
Eraldised	291 670	157 382	15
Kokku lühiajalised kohustused	29 491 385	49 724 640	
Kokku kohustused	29 491 385	49 724 640	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	400 000	400 000	16
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-31 027 259	-11 388 331	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	37 853 073	-19 638 928	
Kokku omakapital	7 225 814	-30 627 259	
Kokku kohustused ja omakapital	36 717 199	19 097 381	

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Müügitulu	46 076 044	21 445 256	17
Muud äritulud	48 514 140	0	20
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-31 329 211	-14 624 766	
Mitmesugused tegevuskulud	-5 943 189	-5 384 052	
Tööjõukulud	-16 340 385	-17 916 039	18
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-1 747 868	-1 845 945	7;8
Muud ärikulud	-87 132	-5 359	
Ärikasum (-kahjum)	39 142 399	-18 330 905	
Finantstulud ja -kulud	-1 289 326	-1 308 023	19
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	37 853 073	-19 638 928	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	37 853 073	-19 638 928	

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	2009	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	39 142 399	-18 330 905	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	1 747 869	1 845 945	7;8
Muud korrigeerimised	-48 513 472		20
Kokku korrigeerimised	-46 765 603	1 845 945	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-19 534 949	-3 893 346	
Varude muutus	2 069 608	-2 419 943	6
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	20 627 466	2 529 097	
Kokku rahavood äritegevusest	-4 461 079	-20 269 152	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-47 095	-1 209 975	7;8
Laekunud materiaalse ja immateriaalse põhivara müügist	407 495		7;8
Laekunud intressid	1 774	1 064	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	362 174	-1 208 911	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	6 475 718	25 441 246	9;20
Saadud laenude tagasimaksed		-1 665 189	9;20
Makstud intressid	-445 541	-1 210 916	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	6 030 177	22 565 141	
Kokku rahavood	1 931 272	1 087 078	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 233 838	233 501	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	1 931 272	1 087 078	
Valuutakursside muutuste mõju	93 138	-86 741	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	3 258 248	1 233 838	2

Omakapitali muutuste aruanne
(kroonides)

	Osakapital nimiväärtuses	Jaotamata kasum (kahjum)	Kokku
31.12.2008	400 000	-11 388 331	-10 988 331
Aruandeperioodi kasum (kahjum)		-19 638 928	-19 638 928
31.12.2009	400 000	-31 027 259	-30 627 259
Aruandeperioodi kasum (kahjum)		37 853 073	37 853 073
31.12.2010	400 000	6 825 814	7 225 814



Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

IPTE Automation OÜ 2010.aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, kui on kirjeldatud alljärgnevat arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

IPTE Automation OÜ osadest kuulub 100% Belgias registreeritud emaettevõttele – IPTE Factory Automation NV, mis koostab ja avalikustab oma asukohamaa seaduste kohaselt konsolideeritud auditeeritud aastaaruande.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke (v.a.arvelduskrediit).

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Kõik välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja –kohustused (rahas tasutavad nõuded ja laenud) ning välisvaluutas fikseeritud mittemonetaarsed varad ja –kohustus, mida kajastatakse õiglase väärtuse meetodil (õiglase väärtuse meetodil kajastatavad kinnisvarainvesteeringud; bioloogilised varad; lühi- ja pikaajalised finantsinvesteeringud aktsiasse ja teistesse omakapitaaliinstrumentidesse, mille õiglase väärtus on usaldusväärselt hinnatav), hinnatakse bilansipäeval ümber Eesti kroonidesse ametlikult kehtivate Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o. nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused). Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdsväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.

Varud

Varud võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemaolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude ostuga kaasnevat tollimaksu, muid mittetagastatavaid makse ja varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha aravtutud hinnaalandid ja dotatsioonid. Varude tootmiskulutused sisaldavad otseseid toodetega seotud kulutusi (tooraine ja materjalide ning pakkematerjali maksumus, lõpetamata toodangu ladustamisega seotud vältimatud kulutused).

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimisväärtus.

Varude kuluks kandmisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varusid kasuliku tööaega üle ühe aasta ja maksumusega alates 10 000 krooni. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 10 000 krooni, kantakse kulusse.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a. tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja –asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Kapitalirendile võetud materiaalse põhivara arvestus toimub samaselt ostetud põhivaraga. Materiaalse põhivara objektile tehtud hilisemad väljaminekud kajastatakse põhivarana, kui on tõenäoline, et ettevõtte saab varaobjektiga seotud tulevast majanduslikku kasu ning varaobjekti soetusmaksumust saab usaldusväärselt mõõta. Muid hooldus- ja remondikuludid

kajastatakse kuluna nende toimumise momendil.

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeest. Olulise lõppväärtusega varaobjektide puhul amortiseeritakse kasuliku eluea jooksul kulusse ainult soetusmaksumuse ja lõppväärtuse vahelist amortiseeritavat osa. Juhul, kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine.

Juhul, kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena ning määratakse ka vastavalt nende kasulikule elueale eraldi amortisatsiooninormid.

Piiramata kasutuseaga objekte (maa, püsiva väärtusega kunstiteosed, muuseumieksponaadid ja raamatud) ei amortiseerita.

Amortisatsiooni arvestamist alustatakse hetkest, mil vara on kasutatav vastavalt juhtkonna poolt plaanitud eesmärgil ning lõpetatakse kui lõppväärtus ületab bilansilist jääkmaksumust, vara lõpliku eemaldamiseni kasutusest või ümberklassifitseerimisel „müügiootel põhivaraks”.

Igal bilansipäeval hinnatakse kasutatavate amortisatsioonimäärade, amortisatsioonimeetodi ning lõppväärtuse põhjendatust.

Juhul kui põhivara kaetav väärtus (s.o. kõrgem kahest järgnevast näitajast: vara neto müügihind või vara kasutusväärtus) on väiksem tema bilansilisest jääkmaksumusest, on materiaalse põhivara objektid alla hinantud nende kaetavale väärtusele.

Laenukasutuse kulutused (näiteks intressid), mis on seotud materiaalse põhivara ehitusega, kapitaliseeritakse antud objekti soetusmaksumuses perioodi jooksul, mis on vajalik vara otstarbekohasesse kasutusvalmidusse viimiseks. Muid laenukasutuse kulutusi kajastatakse tekkeperioodil kuluna.

Immateriaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt seotamisega seotud kulutustest. Immateriaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumusest, millest on maha arvatud akumulieeritud kulud ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Määratud kasuliku eluega immateriaalsete põhivarade amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale immateriaalse põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust elueast. Amortisatsioonimäärade vahemikud on immateriaalse põhivara gruppidele järgmised:

Põhivara arvelevõtmise alampiir 10 000 krooni

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Tootmiseseadmed	4-10
Muu inventar ja IT seadmed	3-5
Tarkvara, litsentsid ja muu immateriaalne põhivara	3-5

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühiajalised kohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a. edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumentid, mida kajastatakse nende õiglases väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglases väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutsed), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Eraldised ja tingimuslikud kohustused

Eraldistena kajastatakse bilansis tõenäolisi kohustusi, mis on avaldanud enne bilansikuupäeva toimunud sündmuste tagajärjel ning mille realiseerimise aeg või summa ei ole kindlad.

Eraldiste kajastamisel bilansis on lähtutud juhtkonna (sõltumatute ekspertide) hinnangust eraldise täitmiseks tõenäoliselt vajamineva summa ning eraldise realiseerimise aja kohta. Eraldis kajastatakse bilansis summas, mis on juhtkonna hinnangu kohaselt bilansipäeva seisuga vajalik eraldise seotud kohustuse rahuldamiseks või üleandmiseks kolmandale osapoolele.

Kui kui eraldis realiseerub tõenäoliselt hiljem kui 12 kuu jooksul pärast bilansipäeva, kajastatakse seda diskonteeritud väärtuses (eraldisega seotud väljamaksete nüüdisväärtuse summas), välja arvatud juhul, kui diskonteerimise mõju on ebaoluline.

Garantiieraldis

Ettevõtte annab enda poolt müüdnud toodetele garantii. Ettevõtte bilansis on moodustatud eraldi summas, mis on vajalik bilansipäevaks müüdnud toodetega seotud garantiikohustuse rahuldamiseks. Eraldise hindamisel on lähtutud kontserni sisesest kogemusest.

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit.

Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludest, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Alates 01.01.2008.a. on dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks 21/79 (2007.a. kehtis maksumäär 22/78) väljamakstavalt netosummalt. Teatud tingimustel on võimalik saadud dividende jaotada edasi ilma täiendava tulumaksukuluta. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksmisele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtete erinevusi vara maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekkis jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel. Maksimaalne tulumaksukohustus, mis kaasneks jaotamata kasumi dividendidena väljamaksmisel, esitatakse kasumi olemasolul aastaaruande lisades.

Seotud osapooled

IPTE Automation OÜ aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

- omanikke (emaettevõtte ning emaettevõtet kontrollivad või selle üle olulist mõju omavad isikud);
- teisi samasse konsolideerimisgruppku kuuluvaid ettevõtteid (s.h. emaettevõtte teised tütarettevõtted);
- tegev- ja kõrgemat juhtkonda;
- eespool loetletud isikute lähedasi pereliikmed ja nende poolt kontrollitavaid või nende olulise mõju all olevaid ettevõtteid

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasest väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandige seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse epikema ajaperioodil jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Intressitulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurust on võimalik usaldusväärselt hinnata. Intressitulu kajastatakse kasutades vara sisemisest intressimäära, välja arvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel. Sellistel juhtudel arvestatakse intressitulu kassapõhiselt.

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Sularaha kassas	0	49 768
Arvelduskontod	3 258 248	1 184 070
Kokku raha	3 258 248	1 233 838

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	29 972 741	10 467 273	
Ostjatelt laekumata arved	29 972 741	10 467 273	4
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	727 990	409 241	5
Ettemaksed	113 991	164 923	
Kokku Nõuded ja ettemaksed	30 814 722	11 041 437	

Lisa 4 Nõuded ostjate vastu

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Ostjatelt laekumata arved	29 972 741	10 467 273	
Laekumata arved emattevõttelt ja teiste kons.grupi ettevõtetelt	3 616 370	2 598 346	
Ostjatelt laekumata arved	26 356 371	7 868 927	
Kokku nõuded ostjate vastu	29 972 741	10 467 273	3

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(kroonides)

	31.12.2010		31.12.2009	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks		9 305		11 212
Käibemaks	727 990		409 241	
Üksikisiku tulumaks		155 643		199 198
Sotsiaalmaks		287 802		369 882
Kohustuslik kogumispension		6 835		0
Töötuskindlustusmaksed		33 937		44 138
Muud Maksude ettemaksed ja maksuvõlad				2 406
Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	727 990	493 522	409 241	626 836

Lisa 6 Varud

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Tooraine ja materjal	453 634	0
Lõpetamata toodang	79 644	2 602 887
Kokku varud	533 278	2 602 887

Lisa 7 Materiaalne põhivara

(kroonides)

	Ehitised	Masina- ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Kokku
31.12.2008				
Soetusmaksumus	163 065	3 348 428	761 157	4 272 650
Akumuleeritud kulum	-20 383	-433 721	-121 848	-575 952
Jääkmaksumus	142 682	2 914 707	639 309	3 696 698
Ostud ja parendused	0	88 807	63 339	152 146
Amortisatsioonikulu	-40 766	-830 415	-198 849	-1 070 030
31.12.2009				
Soetusmaksumus	163 065	3 437 235	824 496	4 424 796
Akumuleeritud kulum	-61 149	-1 264 136	-320 697	-1 645 982
Jääkmaksumus	101 916	2 173 099	503 799	2 778 814
Ostud ja parendused	0	47 095	0	47 095
Amortisatsioonikulu	-40 766	-718 211	-184 693	-943 670
Müügid	0	-392 709	-14 786	-407 495
31.12.2010				
Soetusmaksumus	163 065	3 091 621	809 710	4 064 396
Akumuleeritud kulum	-101 915	-1 982 347	-505 390	-2 589 652
Jääkmaksumus	61 150	1 109 274	304 320	1 474 744

Lisa 8 Immateriaalne põhivara

(kroonides)

	Arvutitarkvara	Kokku
31.12.2008		
Soetusmaksumus	1 466 095	1 466 095
Akumuleeritud kulum	-307 604	-307 604
Jääkmaksumus	1 158 491	1 158 491
Ostud ja parendused	1 057 829	1 057 829
Amortisatsioonikulu	-775 915	-775 915
31.12.2009		
Soetusmaksumus	2 523 924	2 523 924
Akumuleeritud kulum	-1 083 519	-1 083 519
Jääkmaksumus	1 440 405	1 440 405
Amortisatsioonikulu	-804 198	-804 198
31.12.2010		
Soetusmaksumus	2 523 924	2 523 924
Akumuleeritud kulum	-1 887 717	-1 887 717
Jääkmaksumus	636 207	636 207

Lisa 9 Laenukohustused

(kroonides)

	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Lühiajalised laenud					
Emaettevõtte poolt antud laen	208 066	208 066			3%+euribor
Lühiajalised laenud kokku	208 066	208 066			
Laenukohustused kokku	208 066	208 066			
	31.12.2009	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Lühiajalised laenud					
Emaettevõtte poolt antud laen	42 245 820	42 245 820			3%+euribor
Lühiajalised laenud kokku	42 245 820	42 245 820			
Laenukohustused kokku	42 245 820	42 245 820			

Lisa 10 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Võlad tarnijatele	9 340 915	1 757 710	11
Võlad töövõtjatele	477 340	861 160	12
Maksuvõlad	493 522	626 836	5
Muud võlad	1 186 926	248 231	
Intressivõlad	1 186 926	248 231	
Saadud ettemaksed	17 492 946	3 827 501	14
Kokku võlad ja ettemaksed	28 991 649	7 321 438	

Lisa 11 Võlad tarnijatele

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Võlad tarnijatele	4 592 759	1 545 455
Võlad emattevõttele ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtetele	4 748 156	212 255
Kokku võlad tarnijatele	9 340 915	1 757 710

Lisa 12 Võlad töövõtjatele

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Võlad töövõtjatele	477 340	861 160
Kokku võlad töövõtjatele	477 340	861 160

Lisa 13 Muud võlad

(kroonides)

	31.12.2010	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Intressivõlad	1 186 927	1 186 927		
Kokku muud võlad	1 186 927	1 186 927		
	31.12.2009	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Intressivõlad	248 231	248 231		
Kokku muud võlad	248 231	248 231		

Lisa 14 Saadud ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Saadud ettemaksed	17 492 946	3 827 501	3
Kokku saadud ettemaksed	17 492 946	3 827 501	

Lisa 15 Eraldised

(kroonides)

	31.12.2009	Moodustamine/ korrigeerimine	31.12.2010
Garantiikohustus	157 382	134 288	291 670
Kokku eraldised	157 382	134 288	291 670

	31.12.2008	Moodustamine/ korrigeerimine	31.12.2009
Garantiikohustus	0	157 382	157 382
Kokku eraldised	0	157 382	157 382

Lisa 16 Osakapital

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Osakapital	400 000	400 000
Osade arv (tk)	1	1

Ettevõtte vaba omakapital (arvestades seaduses ette nähtud kohustust kanda 1/20 aruandeaasta puhaskasumist kohustuslikku reservkapitali) seisuga 31. detsember 2010 moodustas 7 185 814 krooni. Bilansipäeva seisuga on omanikele võimalik dividendidena välja maksta 5 676 794 krooni ning dividendide väljamaksmisega kaasneks dividendide tulumaks 21/79 netodividendidena väljamakstavalt summal, seega 1 509 020 krooni.

Lisa 17 Müügitulu

(kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2010	2009
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Muud Euroopa Liidu riigid	39 608 023	19 890 592
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	39 608 023	19 890 592
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Muud riigid väljaspool Euroopa Liidu riike	6 468 021	1 554 664
Kokku müük väljapoole Euroopa Liidu riike	6 468 021	1 554 664
Kokku müügitulu	46 076 044	21 445 256
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2010	2009
Mujal liigitamata erimasinate tootmine	46 076 044	21 445 256
Kokku müügitulu	46 076 044	21 445 256

Lisa 18 Tööjõukulud

(kroonides)

	2010	2009
Palgakulu	10 799 782	13 386 241
Sotsiaalmaksud	4 078 052	4 529 798
Muud töötajatega seotud kulud	1 462 551	
Kokku tööjõukulud	16 340 385	17 916 039
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	31	41

Muud töötajatega seotud kulud on juhtimisteenust osutavale ettevõttele makstud lepinguline teenustasu.

Lisa 19 Finantstulud ja -kulud

(kroonides)

	2010	2009
Intressikulud	-1 384 237	-1 222 346
Intressikulu laenuvõltsidelt	-1 384 237	-1 198 930
Muud intressikulud	0	-23 416
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest	93 137	-86 741
Muud finantstulud ja -kulud	1 774	1 064
Kokku finantstulud ja -kulud	-1 289 326	-1 308 023

Identifitseeritud
25.05.2011
KMRA Audiitoribüroo

Lisa 20 Seotud osapooled (kroonides)

Aruandekohustustlase emaeettevõtja nimetus	IPTE Factory Automation NV
Riik, kus aruandekohustustlase emaeettevõtja on registreeritud	Belgia

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010		31.12.2009	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	3 594 695	4 449 478	37 088	42 693 715
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	21 675	298 678	2 561 258	12 591

	2010		2009	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	7 209 943	10 778 579	956 452	5 826 834
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	2 430 803	564 557	230 714	9 321 247
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud	0	274 877	0	0

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused

	2010	2009
Arvestatud tasu	1 901 850	915 782

2010. aastal loobus emaeettevõtte laenuvõtudest IPTE Automation OÜ vastu summas 48 513 472 krooni, mis on kajastatud kasumiaruandes muudes ärituludes.

SÕLTUMATU AUDIITORI ARUANNE



IPTE AUTOMATION osaühingu omanikele

Oleme auditeerinud IPTE AUTOMATION osaühingu (edaspidi „ettevõtte”) 31. detsembril 2010 lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet, mis koosneb bilansist seisuga 31. detsember 2010 ning eelnimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta kasumiaruandest, rahavoogude aruandest ja omakapitali muutuste aruandest, aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtte lisast ja teistest selgitavatest lisadest. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne on lisatud meie poolt identifitseerituna käesolevale sõltumatu vandeaudiitori aruandele.

Juhatuse kohustused raamatupidamise aastaaruande osas

Ettevõtte juhatus vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ning õiglase esitamise eest lähtudes Eesti hea raamatupidamistava nõuetest ja juhtkonna poolt vajalikuks peetava sisekontrolli eest, et tagada pettusest või veast tuleneda võivate väärkajastamisteta raamatupidamise aastaaruande koostamise.

Audiitori kohustused

Meie kohustuseks on avaldada auditi tulemustele tuginedes arvamus raamatupidamise aastaaruande kohta. Auditi sooritasime kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nimetatud standard nõuab, et vandeaudiitor on oma tegevuses vastavuses eetikanõuetega ja planeerib ja sooritab auditi viisil, mis võimaldab piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi. Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruande võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamisel arvestab audiitor sisekontrollistüsteemi tõhusust samas avaldamata arvamus selle tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete sobivuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Oleme seisukohal, et lisatud raamatupidamise aastaaruanne kajastab kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga kõigis olulistes osades õiglaselt seisuga 31. detsember 2010 IPTE AUTOMATION osaühingu finantspositsiooni ning sellel kuupäeval lõppenud aruandeperioodi majandustulemust ja rahavoogusid.

Tallinn, 25. mai 2011



Urve Kipper
Vandeaudiitor
Kutsetunnistus nr 252
Audiitorettevõtja tegevusluba nr 62

Aruande elektroonilised kinnitused

IPTE Automation OÜ (registrikood: 11159212) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Gerda Eirand	Sisestaja	31.05.2011

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-31 027 259
Aruandeaasta kasum (kahjum)	37 853 073
Kokku	6 825 814
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	6 825 814
Kokku	6 825 814

Kasumi jaotamise otsus

(kroonides)

	31.12.2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-31 027 259
Aruandeaasta kasum (kahjum)	37 853 073
Kokku	6 825 814
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	6 825 814
Kokku	6 825 814

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mujal liigitamata erimasinate tootmine	28991	46076044	100.00%	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 53052351
E-posti aadress	kimmo.paananen@ipte.com